

Виходить у Львові  
щодня (крім неділь і  
гр. кат. свят) о 5-ій  
годині по полудні.

Реданція і  
Адміністрація: улица  
Чарнецького ч. 12.

Письма приймають ся  
лиш франковані.

Рукописи  
звертають ся лиш на  
окреме жаданє і за вло-  
женєм оплати поштової.

Рекламації  
незапечатані вільні від  
оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові  
в агенції дзвенків  
пасаж Гавсмана ч. 9 і  
з п. к. Староствах на  
провінції:

на цілий рік К 4.80  
на пів року „ 2.40  
на чверть року „ 1.20  
місячно . . . „ —.40

Поодинокє число 2 с.

В поштовою пере-  
силкою:

на цілий рік К 10.80  
на пів року „ 5.40  
на чверть року „ 2.70  
місячно . . . „ —.90

Поодинокє число 6 с.

## Вісти політичні.

(Дальші конференції президента міністрів в парламентарних партіях. — Англія в Тибеті. — По капітуляції Порт Артура. — З поля війни).

Президент міністрів др. Гавч конферував онсди в дром Еппінгером і маршалком Чехії кн. Юр. Лобковичем. В розмові в дром Еппінгером заявив др. Гавч, що бажає дуже ческого німецького зближення, але не думає вступати на дорогу спільних конференцій партій, бо то, як показавла практика, не доводить до нічого. За то сподіває ся ліпшого успіху з безпосередних зносин з посланцями обох народностей. Ческого сейму не можна буде скликати в найближшій будучности, бо тому стануть на перешкодї наряди парламенту. Др. Еппінгер заявив, що Німці перестануть тоді робити обструкцію в чеськім сеймі, коли на відворот Чехи перестануть робити обструкцію в парламенті і коли буде можна подумати о приверненню палати здібности до праці. З князем Лобковичем розмавляв др. Гавч о відносинах в чеськім сеймі, о стані краввих фінансів і о спосібх їх санації.

Англія користаючи з теперішних влопстів Росії, старає ся тепер як найбільше роз-

ширити і укріпити свій вплив в середній Азії. Збезпечивши собі вплив і значіве в Тибеті, забрала ся тепер до Афганістану і вислала туди своє посольство. В першій ряді розходять ся о то, щоби Англія мала в Кабулі свого постійного посла а відтак о то, щоби границя межі Афганістаном а Росією була більше обезпечена. Англійське посольство має старати ся також о то, щоби розміщена войска в місцях, що граничать з Росією, було переведене згідно з давніше заключеним договором та щоби охорону границі межі Афганістаном а Росією поручено одному з англійських офіцерів під верховним доглядом самого еміра. Дальше розходять ся о побудованє залізницї з Індії аж до границі межі Афганістаном а Росією і о навязанє торговельних відносин. Емір знов жадає від британського правительства: установленя афганського посольства в Англії, о що старав ся ще померший емір; збільшеня запомог, яку дають Англійці емірови до висоти 1,800.000 рубій річно; свободи в закупні пушок для артилерії і права навязуваня відносин з деякими поменшими державами в роді таких як Сербія і Болгарія.

О виході російської залози з Порт Артура доносять тепер: Войско виходило відділами по кілька сот людей, по можности в такім складі як давніше. На дворі був мороз, а сильний

вітер доскулював добре бідним людям, що в драгтивних мундурах мусіли йти на місце свого призначеня. Коли так всякі машерували в подертих і замашених бодотом мундурах, без зброї, із позападаними та засумованими лицями можна їх було скорше увезжати за якусь велику ватагу розбишаків, як за хоробрех оборонців кріпости. Офіцери лінійні машерували побіч свого войска з піднесеними головами, із шаблями при боці та в довгих сірих плащах. Они старали ся від часу до часу тихсю командою удержати маршовий порядок в своїх рядах, але всякі не слухали того, ішли як би дуже утомлені, ледви сунули ногами і не держали кроку, а згорблені в двє виглядали мов би якісь волоцюги. Японці подавали відходячим пива і цигара і взагалі видко було, що межі побідженними а побідителями заводила ся щира дружба.

Тепер показує ся, що ген. Штесель не знав нічого, що діє ся з армією Куропаткина і він був певний того, що она стоїть десь недалеко. Коли єму японський капітан штабовий Цунода розповів і показав на карті, як стоять річч, махнув Штесель рукою і сказав: Ну, річ ясна, що мене туманили мої хінські шпігуни, котрі мені казали, що армія Куропаткина стоїть на 32 кілометри від Порт Артура. Они видко навіть не вийшли поза японську лінію О балтійській флотії сказав Штесель,

27)

## Російско-япанська війна від її початку аж до битви під Ляояном.

(Написав К. Вербик).

(Дальше).

Коли Японці в 1895 р. видавали назад се місто, то матеріяльну вартість всіх недвижимостей в нїм, отже всіх будівель, служачих до укріпленя, вартатів і машин в арсеналі, відтак запасів сирого матеріялу пушок і т. д. оцінювано на 85 мільонів рублів. В перших роках російської посесії видано на відбудову доків і гребель (молів), на касарні і бараки, на удіпшенє арсеналу і добудови при нїм, на поглубленє приставі і в'їзду до неї, на торпеди і міни, на удіпшенє і збільшенє кріпостної артилерії, на будову залізницї і т. д. всего разом 800 мільонів рублів. Від 1897 р. видавано ще по року по 150 мільонів рублів на будову подальших фортів в ріжних сторонах півострова Квантун. Загалну вартість того всего обчисляють длятого кругло на 2000 мільонів рублів. Річ очевидна, що при таких видатках не могла то бути посесія на 25 літ, а хйба на вічні часи.

Виборовши собі дорогу через гори Наньван, приступили тепер Японці до облоги Порт Артура, а ген. Того взяв ся блокувати ціле побережє. Першим наслідком битви під Кінчав було, що Японці без опору заняли були вже 29 мая місто Дальний. Залога російська,

яка ще була в сїм місті, вийшла до Порт Артура, а всі урядники цивільні вийшли були вже давніше до Мукдена або таки до Росії. Деякі важніші будівки Росіяни самі або попалили або поушкоджували, а пристань під містом завалили затопленими кораблями; причаль однак була ще добра. Кажуть, що Росіяни ще 26 мая вийшли були в міста, лишивши в нїм самих Хінців, а тоді вицунені на волю влочинці чи якісь розбишаки стали нападати на склепи і рабувати. Місто горіло ще 28 мая. Остаточно прийшли Японці і зробили в місті спокій і порядок.

Такий прийшов кінець славі і гордості Росії в сїм місті, котра побудувала єго, не питаючи, що нема жителів для него і що то річ не конче певна, чи єї панованє в сїх сторонах удержить ся, бо то преці була лиш „посесія“, хоч правда, що инакше понимана в Петербурзі, а инакше в Пекіні. Двоячність російської політики пістидла ся таки на самій Росії.

Занявши Дальний, почали Японці зараз усувати в пристани коло него всякі перешкоди, головно же міни, які позакладали були Росіяни, щоби тут можна було висаджувати не лиш войско, але головно і весь воєнний матеріял, потрібний особливо до облоги кріпости, а відтак почали й з сеї сторони добирати ся до кріпости тим певніше, коли під Такушаном почала виходити на беріг трета армія японська під командою ген. Нодзу. В першій хвилі могло Японцям здавати ся, що они борво упорують ся з сею кріпостю, як то було підчас хінсько-япанської війни; але небавком

показало ся, що то не так легка річ. Росіяни, як вже сказано, зробили були з Порт Артура перворядну кріпость; на скалистих горах довкола міста переробили они були давні хінські форти і побудували багато нових. Уже по вибуху в нїм поробили они довкола кріпости, перелічно на 10 кілометрів далеко від неї, цілий ряд великих шанців, на котрих устали батерії, а котрі творили так звану зовнішню лінію оборонну. Она починала ся від рога Ляотешан, де єсть найвиша під Порт Артуром позиція, гора висока на 600 стіп понад уровнем моря. На сій горі була також станція бездротного телеграфу. Звідси ішли ті шанці широким каблуком понад Голубиний залив і залив Люйзи, попри село Шушія і оселю Палічван в тім місци, де гостинець підходить до залізницї, коло площі, званої табором маринарки і кінчили ся аж поза селом Такушан (не місто над морем). Неприятель мусів здобувати насамперед сю лінію укріплень, ваким міг взяти ся до внутрішньої лінії. Японці в самих перших початках облоги переломляти були сю лінію укріплень коло села Такушан, посунулись в сторону як табор маринарки і гадали, що будуть могли долиною, куди іде гостинець і пливе мала річка, дістати ся до середини кріпости, але тут сперли їх не лиш самі форти, але й міни, котрими була заложена ціла долина.

Внутрішню лінію укріплень творили насамперед великі форти, побудовані на високих горах на всході від міста, названих Дракононим хребтом. Гори ті єсть скалисті і спадають від всходу дуже стрімко, тає, що форти із сеї



до Вас, любі Родимці, о поміч в нашім розпочатім ділі. Наші відзиви до складана жертв на будову Сокільнї прогномівли без великого успіху. Але ми пукаємо в третє до Вас. Поможіть нам здвигнути Сокільню! поможіть нам довершити сей храм, а станесь він певно осередком організації і народної служби. Про средства до здвигнення сокільської святинї Ви чуаге Родимці що дия: се 10-коронові позички та льоси фантової льотерїї. І вічно будуть ждати Вас ті самі поклики від Соколів: Набувайте позички! а Ви наші рускі Красавиці не забувайте про нашу фантову льотерию! Найже сей поклик не остане без успіху і нехай лепти Вашї вибудують дім не для нас а для Вас, бо ми нічо инше як служба Ваша. Гаразд! — Старшина Тов-а кімн. „Сокол“ у Львові

## Купуйте

поки вистарчить!

- 5 кг. меду липового 6 К
- 5 кг. найліпшого меду питного 6 К
- всього франко і з упакованем — за післяплатою.
- Для сільських крамниць:
- 50 літрів доброго меду питного 25 К на 3 місяці на кредит.
- 50 літрів доброго вина овочевого 20 К на 3 місяці на кредит.
- Мід на годівле для пчіл, віск, звяряди пасічничі, насінне огородове, висілає

## Пчільнична спілка в Бережанах.

## ТЕЛЕГРАМИ.

Париж 12 січня. В кругах посольських спедівають ся, що скрайна лівія нині підчас першої промови президента палати, Думера, зробити демонстрацію против него.

Бану 12 січня. Последної ночи згоріло тут 11 веж над нафтовими закопами. Страйк триває доьше.

до кодо Ньчвану і Хайчена, вибрав ся в силі яких 24.000 мужа в похід на полудне. Щоби же не дати ся Японцям заскочити і щоби они не відтяли корпус ген. Штакельберга, переніс Куропаткин свою головну квартиру до Лаоньну. Корпус ген. Штакельберга перейшов був ще під кінець мая на полудне а его кіннота вже 30 мая стрітилась коло стації Вафанку в японським відділом в силі 8 компаній піхоти і 8 шквдрон кавалерїї з 4 мітралезами. Прийшло до борби, котра заклячила ся щасливо для Японців. То була лиш борба передних сторожий. Але Японці не чекали, аж їх заскочать Росіяни, лиш пустились в похід против армії ген. Штакельберга. Вже 12 червня пустились они під проводом ген. Оу в Пуляндяну і Вафаняну в похід против Росіяни. В полудне того дня роздались перші вистріли, а околдо 2 години розтягнулись Японці фронтом на 12 вільометрів довгым і заняли горби над рікою Таша. О 4-ій годині похід застановлено, а Росіяни уступились в спокою. Досьвіта дня 14 червня дві японські дивїзїї пустились знову в похід і одна часть пішла долиною ріки і творила праве крило, друга часть, середина, ішла вздовж залїзниці, а трета часть, що творила лїве крило, заняла позиці в передолинї коло Вафанку. Росіяни побачивши такую перевагу, уступились на 6 вільометрів взад. О 3 години полудни того дня розпочала артилерия битву. Росіяни мали 98 пушок і стрїляли аж до піаного вечера; борба була завзята і скінчила ся, аж коли зробило ся воесім темно. Росіяни остальсь були на своїх позициях. На другий день, дня 15 червня розпочали Росіяни офензаву і хотїли обїйти лїве крило Японців. Тимчасом Японці дістали значну поміч, японськї кавалерия обїшла праве крило Росіяни і они дістались в два огні та мусли уступити

Петербург 12 січня. До „Руси“ доносять з Москви, що там наспїли слїдуючі вїсти з Тифліса: Дня 7 с. м. зранено тяжко трома вистрілами з револьвера начельника стації залїзничної в Потї (крїпость і порт над Чорним Морем) іменем Боричевского, а дня 8 с. м. застрїлено начельника стації в Тауз Горліньского.

Льндон 12 січня. До „Standard-a“ доносять з Токїо дня 11 с. м.: Заедно надходять транспортн російских плінників до Нагасаки. Генерали і адміралаи, котрі не дали слова чести, будуть перевезені до Нагоє. Вояки виглядають добре.

Петербург 12 січня. Корабель „Кострома“ добровольної фльоти буде перероблений на шпитальний корабель і попливе з тредою ескадроу.

Токїо 12 січня. Японські офіцтри в Портї Артура, котрі взяли ся розслїджувати російскї кораблі, доносять ще о трох кружляках, о котрих доси нічого не знало ся. Суть то „Гіляк“, „Розбойник“ і „Забїяка“. Они знаходять ся в західній пристанї і здає ся, що самі Росіяни їх затопили. Дальше знайдено три торпедовці так само затоплені і знищені; два инші лежали на 1000 метрів від них. Наконєць знайдено ще дві спалені канонїрки торпедовї.

Суєз 12 січня. Кружляки російскї „Олеґ“, „Ізмуруд“, „Рїон“ і „Днепр“ мають тут нині прибути як також контрторпедовці, котрі тепер знаходять ся в Ісмаїлі.

— „Красвий Союз кредитовий“ видає для руских товариств кредитових потрібні друаи і продає їх по отсех цінах:

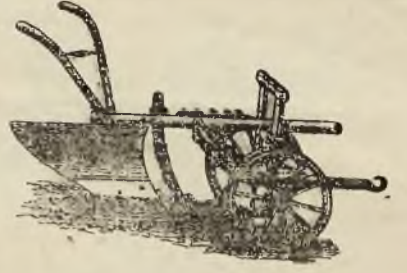
1. Книга довжників . . . аркуж по 10 соэ.
2. Замененя місячні 2 штуки . . . 5 „
3. Інвентар довжників . аркуж „ 5 „
4. „ вкладників . „ „ 5 „
5. „ удїлів . . . . . „ „ 5 „
6. Книга головна . . . . . „ 10 „
7. „ ліквідаційна . . . . . „ 10 „
8. „ вкладок щадничих „ „ 10 „

Япанська артилерия почала засипувати Росиян таким градом шрапнелів, що ті не могли устоятись і мусли втікати трома дорогами на північ. Страти Росиян були величезні. Підчас борби японські шрапнелї так були засипали трегу і четверту батарею Росиян, що із 16 пушок 13 було воесім знищених і Росияни мусли їх лишити. Страти в сїй битві були величезні: Росияни стратили 77 офіцтрів і 1700 вояків, а 300 вояків дістало ся до неволї; крім того ще забрала Японці 14 пушок і багато мушкетїр. По японській стороні було звїш 1000 людей убитих і ранених. До побїди причинила ся головно артилерия.

Так отже освободжене Порт Артура від облоги не удало ся, а похід ген. Штакельберга навїс лиш російській армії новий удар. Вину за то не приписувано в Росїї ген. Куропаткин, лиш посторонним впливам і самому генералови Штакельбергов, котрий з великими вигодами і в супроводі дам вибрав ся був в похід против смїлого і вправного неприятели. Російскї газети з великим озлоблєнем розписували ся о тїм, як сей генерал в часї найбільшої спеки, коли его вояки не могли знайти каплі води, щоби угасити спрагу, казал для прохолоди поливати бляшаний дах ваґона, в котрім мешкав, як его дами верхом на кони або в повозї їздили приглядати ся битві і т. п., а вже найбільше лютило всїх то, що коли по битві раненого офіцтра хотїли примїстити у ваґонї генерала, вояків, що его привесли, відправлено з тим, що тут не місце для ранених. — Се також одна із характеристик відносин в російській войску.

(Конець буде).

## НА ДІСЛАНЕ.



!!! Високоповажані Панове Господарі !!!

Прошу собі замавляти добрі стадеві плуги до ораня нового систему, котрі орять легко на будьякій колїсницї господарській! Так добрий плуг повинен мати навіть найбїднїший господар. Тїї плуги суть випробовані і власної роботи а ціна плуга низька, бо один парок або одновїсний плуг коштує 10 зр. (20 К), сильнїший плуг 11 і 12 зр. — Колїсниця сильно окована на залїзній осї з подвійним ланцом і регулятором до грубшої або мїдчої орки 6 до 7 зр. Плуги цілком залїзні до садження і обгортаня картофель по 8—10—12 і 15 зр.

Адресувати прошу:

**Іван Плейза**

в Турці під Коломиєю.

**Муро львівський.**

Дня 11-ого січня 1905.		ЦМА-	ЗЯ-
		ТЯТЬ	ДАТЬ
I. Акції за штуку.		К. с.	К. с.
Банку гіпот. гал. по 200 зр. . . . .	543—	553—	
Банку гал. для торгов. по 200 зр. . . . .	—	260—	
Зелїв. Львів-Чернів.-Яси . . . . .	580—	588—	
Акції фабр. Липинського в Сяноку . . . . .	300—	370—	
II. Листи заставні за 100 зр.			
Банку гіпот. 5% премїов. . . . .	111-25	—	—
Банку гіпот. 4 1/3% . . . . .	101-30	102—	
4 1/3% листи застаєн. Банку краєв. . . . .	101-50	102-20	
4% листи застаєн. Банку краєв. . . . .	99-20	99-90	
Листи застаєн. Тев. кред. 4% . . . . .	99-80	—	
„ „ 4% льос. в 41 1/2 літ. . . . .	99-80	—	
„ „ 4% льос. в 56 літ. . . . .	99-20	99-90	
III. Обліги за 100 зр.			
Пропівачийні гал. . . . .	99-70	100-40	
Обліги ком. Банку кр. 5% II ем. . . . .	102-80	—	
„ „ 4 1/3% . . . . .	101-50	102-20	
Зелїв. льокаль. „ 4% по 200 кор. . . . .	98-80	99-50	
Позичка краєв. в 1873 по 6% . . . . .	—	—	
„ „ 4% по 200 кор. . . . .	99-40	100-10	
„ „ м. Львова 4% по 200К. . . . .	97-40	—	
IV. Льоси.			
Мїста Кракова . . . . .	87—	93—	
Австр. черв. хреста . . . . .	53-50	55-50	
Угорск. черв. хреста . . . . .	29—	30—	
Іт. черв. хрес. 25 фр. . . . .	—	—	
Архік. Рудольфа 20К. . . . .	65—	69—	
Базилїка 10 К . . . . .	20-80	21-80	
Joszif 4 К. . . . .	8-25	9-50	
Сербскї табаківі 10 фр. . . . .	9-50	11—	
V. Монети.			
Дукат цісарскїй . . . . .	11-26	11-40	
Рубель паперовий . . . . .	2-53	2-55	
100 марок німецких . . . . .	117-30	117-90	
Доляр америк. . . . .	4-80	5—	

Повідомляє ся Р. Т. Всея. Духовенство, що Міський музей у Львові кукує і дає найвисшї ціни за старі ризи церковні, капи, дальматики, як також всяку церковну утвар.

*Дирекция промислового музея.*

Ва редакцїю відповідає: Адам Креховецький

Товариство взаїмного кредиту

# „ДНІСТЕР”

стоваришене зареєстроване з обмеженою порукою у Львові,  
Ринок ч. 10, дім „Просьвіти“.

ЧЛЕНАМИ ТОВАРИСТВА можуть бути тільки забезпечені тривало в „Дністрі“ від огню. Членський уділ 50 К можна зложити в ратах; вписове 2 К.

ЧЛЕНИ ТОВАРИСТВА можуть втягати позички на 6 % за предложеном відповідної гіпотеки або поруки; сплату більших позичок розкладає ся на 10 літ.

ПРИ ПАРЦЕЛЯЦІЯХ і иншім купні землі нехай купуючі звертають ся за повичками до „Дністра“.

ВКЛАДКИ щадничі приймає товариство на 4 прц.

З ЧИСТОГО ЗИСКУ дістають члени дивіденду від уділів а часть зиску призначає ся на добродійні цілі; дотепер уділено на церкви, бурси, школи і т. и. 16.385 К.

Стан 31 грудня 1903:

Вкладки . . . . .	1,444.589 К	Позички . . . . .	1,330.822 К
Уділи . . . . .	109.835 К	Цінні папери льоковані в банках і на рахунках бінж. . . . .	280.681 К
Фонди резервові . . . . .	21.318 К		

XXXXXX XXXXXX

**МІД** знаменитий, десеровий, ароматизований, в власній пакуванні 5 кг. лиш 6 корон ганко. Вода медова найліпше средство на лице. Даром брошурку д-ра Цесельського о меді варто перечитати, жадайте! **КОРИНЕВИЧ**, ем. уч. Іванчачи.

XXXXXX XXXXXX

**Агенція днівників**  
Ст. Соколовського  
Львів, Пасаж Гавсманна ч. 9, — приймає аренуерату і оголошени до всіх днівників краєвих і зарубіжних. В тій агенції наводять ся також головний склад і експедиція „Варшавського Тиждєвника ілюстрованого“. До „Народної Часописи“ і „Газети Львівської“ може приймати оголошени виключно лиш та агенція.

Найдешевше можна купити лише

# В А В К Ц Й Н І Й Г а л и

**Пасаж Миколяша**

меблі, образи, дивани, сальонову обставу, золото, біжутерії,  
старинности і все можливе до домового уладження.

Порозуміне з провінцією писемно.

**Вступ вільний цїлий день.**